

Canada - Africa
Parliamentary Association



Association parlementaire
Canada - Afrique

**Rapport de la délégation parlementaire canadienne
à la sixième session ordinaire
du Parlement Panafricain**

Association parlementaire Canada-Afrique

**Midrand, Afrique du Sud
Les 13 et 14 novembre 2006**

La délégation de l'Association parlementaire Canada-Afrique qui s'est rendue en Afrique du Sud les 13 et 14 novembre 2006 à l'occasion de la sixième session du Parlement panafricain, à Midrand, en Afrique du Sud, a l'honneur de présenter son rapport.

Rapport

L'Association était représentée par l'honorable Mauril Bélanger, C.P., député, et coprésident de l'Association, et M. David Christopherson, député. La délégation était accompagnée de M. Rémi Bourgault, secrétaire administratif.

Objectif

Le Bureau du Parlement panafricain avait invité l'honorable Mauril Bélanger, C.P., député, en tant que coprésident de l'Association parlementaire Canada-Afrique à participer à la cérémonie d'ouverture de la sixième session et à adresser la parole au Parlement. Au cours de la cérémonie, Son Excellence M. Nelson Mandela, ancien président de la République d'Afrique du Sud, a aussi prononcé un discours. Cet événement a aussi été l'occasion de lancer officiellement le Fonds en fiducie. Cette visite visait aussi à resserrer les liens entre le Parlement panafricain et l'Association parlementaire Canada-Afrique.

Pendant son séjour en Afrique du Sud, la délégation a rencontré les représentants suivants du Parlement panafricain :

- L'honorable Mostepha Boudina de l'Algérie, président de la Commission permanente des transports, de l'industrie, des communications, de l'énergie, des sciences et de la technologie;
- L'honorable Abdelahad Gamaleldin de l'Égypte, président de la Commission des affaires juridiques et des droits de l'Homme;
- L'honorable Wycliffe Oparanya du Kenya, président de la Commission permanente des affaires monétaires et financières;
- L'honorable Bachir Chara de l'Algérie, président de la Commission permanente de l'économie rural, de l'agriculture, des ressources naturelles et de l'environnement.

Sixième session du parlement panafricain

La sixième session ordinaire du Parlement panafricain a eu lieu du 13 au 24 novembre 2006.

L'ordre du jour de la sixième session du Parlement panafricain comprenait les points suivants :

- Dynamique et ramifications des migrations (rapatriés, déplacés internes, réfugiés, trafic de personnes, exode des compétences, etc.) et répercussions sur la situation sociopolitique et économique de l'Afrique;
- Rapport du NEPAD sur la situation relative à la mise en œuvre des activités sectorielles et perspectives;
- Examen des rapports nationaux sur le MAEP et débats;

- Paix et sécurité en Afrique;
 - Région des Grands Lacs
 - Darfour, Soudan
 - Côte d'Ivoire
 - République démocratique du Congo
 - Tchad
 - Somalie
 - Sahara Occidental – République démocratique arabe Saharawi
- Budget 2007 du PPA et rapports d'audit pour 2004 et 2005.

La délégation canadienne a assisté à la cérémonie d'inauguration en même temps que plusieurs ambassadeurs et hauts-commissaires. La sixième session ordinaire du Parlement panafricain (PPA) s'est ouverte avec l'assermentation de 14 nouveaux membres. Lors de cette visite, la délégation a assisté à la présentation du Mécanisme d'évaluation africain par les pairs réalisé au Ghana, au Rwanda et au Kenya.

Cérémonie d'ouverture de la sixième session

Dans son discours, la Présidente du PPA, l'hon. Gertrude Mongela de la République unie de Tanzanie, a parlé des défis qu'il fallait relever durant cette sixième session ordinaire.

La Présidente Mongela a déclaré que la cérémonie allait rester dans les mémoires comme un tournant dans l'histoire du PPA.

L'hon. Mongela a déclaré à l'Assemblée que figurait parmi les questions à l'ordre du jour le budget du PPA pour 2006 (11,9 millions de dollars US), qui a été proposé par l'Assemblée à la cinquième session ordinaire en mai 2006 et adopté par l'Union africaine. Elle a ajouté qu'une série de paiements de la Commission de l'Union africaine d'environ 7,8 millions de dollars US avaient été versés au compte du PPA.

L'hon. Mongela a aussi déclaré à l'Assemblée que le processus de recrutement de personnel du PPA se poursuivait afin de renforcer la capacité du Secrétariat à soutenir les travaux du PPA et de ses commissions.

Elle a ajouté que depuis la cinquième session ordinaire, 39 des 94 agents permanents prévus au budget ont été recrutés et que d'autres s'ajouteront à l'effectif avant la fin de l'année. Elle a noté cependant que le recrutement dépendait des versements de la Commission de l'Union africaine.

L'hon. Mongela a noté que le budget de 2007 visait surtout à renforcer les capacités du PPA au chapitre des ressources techniques et humaines, à donner aux parlementaires les moyens d'accomplir leur mandat et à jeter les bases du rôle législatif du PPA.

Par la suite, plusieurs personnes ont prononcé un discours dans le cadre de la cérémonie, incluant l'honorable Mauril Bélanger, C.P., député, qui s'est adressé à l'Assemblée en ces termes :

Madame la Présidente, Mesdames et Messieurs les députés, Leurs Excellences ambassadeurs et hauts commissaires : À titre de coprésident de l'Association parlementaire Canada-Afrique, j'ai le grand honneur de prendre la parole devant vous à la sixième session de votre parlement.

C'est la deuxième fois qu'un représentant canadien a l'occasion de prendre la parole devant cette auguste Assemblée. À la Cinquième Session au printemps dernier, ma collègue, l'honorable sénatrice Raynell Andreychuk - ma coprésidente -, avait à son tour communiqué l'engagement de notre Association envers les parlementaires africains.

J'aimerais prendre quelques instants, si vous me le permettez, pour donner les grandes lignes, les grandes missions de notre Association parlementaire Canada-Afrique.

L'un des principaux objectifs de l'Association parlementaire Canada-Afrique — créée en novembre 2003 — est de donner une dimension parlementaire à l'aide du gouvernement du Canada au Nouveau Partenariat pour le Développement de l'Afrique.

Également, l'Association s'efforce de promouvoir la démocratie et la bonne gouvernance en Afrique ; de resserrer les liens entre les parlementaires canadiens et africains ; d'étudier une gamme de dossiers importants pour l'Afrique ; de mieux faire comprendre aux parlementaires canadiens les problèmes importants et les graves difficultés auxquelles les Africains doivent faire face ; d'établir avec les législateurs africains un dialogue sur de grandes questions stratégiques et, par voie de conséquence, seconder les efforts du Canada en Afrique grâce à l'apport d'une dimension parlementaire.

Présentement, 74 sénateurs et députés canadiens sont membres de notre association. Elle est dirigée par un comité exécutif de 15 parlementaires venant de tous les partis politiques représentés dans les deux chambres du Parlement canadien, et elle est coprésidée par M^{me} Andreychuk et moi-même.

Dans les mois qui ont suivi votre cinquième session, nous avons eu quelques occasions d'établir un terrain d'entente avec plusieurs parlementaires africains. Ainsi, par deux fois, nous avons accueilli deux représentants du Parlement panafricain, soit quatre au total, pour une session de formation avec nos propres fonctionnaires parlementaires à Ottawa. En fait, je pense que votre sergent d'armes était avec nous pas plus tard que la semaine dernière.

En septembre, notre Président, l'honorable Peter Milliken, a visité votre Parlement avec les whips des quatre partis présents à la Chambre des communes, afin d'engager le dialogue avec vos parlementaires.

Nous avons également envoyé une mission d'observation du premier tour des élections en République démocratique du Congo au mois de juillet dernier, sous l'égide de la Francophonie. Le très honorable Joe Clark, ancien premier ministre

du Canada, a lui aussi contribué activement à cet effort international pour assurer une transition paisible vers la démocratie en République démocratique du Congo.

La semaine dernière, le Centre parlementaire canadien, organisation non gouvernementale indépendante, a accueilli une douzaine de parlementaires venus de divers pays africains pour qu'ils examinent avec nos députés le rôle du parlementaire dans son poste, le rôle du parlementaire vis-à-vis des médias, etc. durant toute la semaine.

Comme association, nous rencontrons souvent les dirigeants étrangers qui viennent visiter leurs vis-à-vis canadiens. Nous cherchons à nous assurer que la dimension parlementaire n'est oubliée ni par les Canadiens ni par les dirigeants africains en visite.

Cet après-midi, vous entendrez un autre citoyen canadien, Son Excellence Nelson Mandela, un des trois citoyens honoraires du Canada dans le monde. Comme je siège depuis peu dans l'Opposition officielle au Parlement de mon pays, je ne suis pas en mesure de faire une annonce comme je le souhaiterais. Je ne peux donc pas parler au nom du gouvernement, mais je peux vous assurer d'une chose : les deux coprésidents de l'Association parlementaire Canada-Afrique, dont moi, vont certainement encourager le gouvernement canadien à envisager une contribution au Fonds en fiducie du Parlement panafricain parce que nous croyons en l'importance de cette institution.

Nous désirons accompagner le Parlement panafricain dans le développement de son expertise, de son autorité et de sa réputation, pour qu'il devienne un phare pour la démocratie, la paix et la bonne gouvernance en Afrique. C'est la troisième fois qu'une délégation canadienne assiste à une session du PPA. Au nom de mes concitoyens délégués ici, du Haut-commissaire du Canada et de tous les parlementaires canadiens, je souhaite à cette session tout le succès possible. Je tiens à vous assurer de notre intérêt et de notre soutien indéfectibles dans le développement de votre expertise et de votre Plan stratégique.

Nous sommes ravis d'être parmi vous aujourd'hui. Je tiens en guise de conclusion à vous assurer notre appui continu. Le Canada a participé activement à l'implication du G8 dans l'établissement du nouveau Plan pour le développement de l'Afrique.

Notre premier ministre de l'époque, le très honorable Jean Chrétien, a visité plusieurs pays africains en prévision de la réunion du G8 qu'il accueillait chez nous, à Kananaskis, au tournant du millénaire. J'ai eu l'occasion de l'accompagner à l'époque. Il attachait beaucoup d'importance à la détermination du Canada et à la volonté de la communauté internationale à aider l'Afrique et à mettre en œuvre le NEPAD. Les gouvernements changent et les pays évoluent, mais les parlementaires demeurent. Je conclurai en disant que les parlementaires canadiens, qu'ils soient au gouvernement ou dans l'opposition, continueront d'appuyer le Parlement panafricain et son œuvre.

Merci.

Son Excellence M. Nelson Mandela, ancien président de l'Afrique du Sud, s'est ensuite adressé à l'Assemblée. Il a demandé aux gouvernements africains de mettre en place des systèmes de transparence et de responsabilisation afin de faire avancer le continent sur la voie du développement. Selon lui, la pauvreté, l'analphabétisme, le chômage, le manque de logements et d'eau potable et le VIH/SIDA restent les plus grands défis que doit relever le continent.

M. Mandela a demandé au PPA d'être la voix des pauvres d'Afrique et de la faire entendre haut et fort dans les corridors du pouvoir.

En lançant le Fonds en fiducie, M. Mandela a déclaré que le PPA allait montrer par son exemple comment la responsabilisation est essentielle pour tirer l'Afrique de la situation où elle se trouve. Il a ajouté que le Fonds en fiducie permettra au PPA d'obtenir du secteur des entreprises de l'argent à l'appui de ses programmes. Le fonds pourra suppléer les efforts des États membres pour enraciner la bonne gouvernance sur le continent.

L'ancien président a aussi demandé aux États africains qui n'ont pas ratifié le protocole portant création du PPA de le faire afin de permettre au PPA de réaliser les objectifs de son mandat.

Autres renseignements

La délégation a offert un dîner informel à plusieurs présidents des commissions permanentes du PPA. Le coprésident a alors réitéré la volonté de l'Association d'établir des liens durables avec le PPA. Les membres de la délégation ont pu se faire une idée générale des défis du Parlement panafricain et plus spécifiquement du continent africain.

Conclusion

Globalement, la visite en Afrique du Sud a été un succès puisqu'elle a permis de consolider les liens d'amitié entre l'Association et le Parlement panafricain et de contribuer au renforcement des usages démocratiques et parlementaires. La délégation tient à remercier le Parlement panafricain de son accueil chaleureux et le haut-commissariat du Canada en Afrique du Sud du soutien qu'il lui a apporté pendant son séjour en Afrique du Sud.

Respectueusement soumis,

Le coprésident,

L'honorable Mauril Bélanger, C.P., député
Association parlementaire Canada-Afrique

Dépenses de voyage

ASSOCIATION	Association parlementaire Canada-Afrique
ACTIVITÉ	Sixième session ordinaire du Parlement Panafricain
DESTINATION	Midrand, Afrique du Sud
DATES	13 et 14 novembre 2006
DÉLÉGATION	
SÉNAT	
CHAMBRE DES COMMUNES	L'hon. Mauril Bélanger, C.P., député M. David Christopherson, député
PERSONNEL	M. Rémi Bourgault, Secrétaire d'association
TRANSPORT	30 146.89\$
HÉBERGEMENT	1 960.36\$
HOSPITALITÉ	342.31\$
INDEMNITÉS JOURNALIÈRES	949.38\$
CADEAUX OFFICIELS	5.10\$
DIVERS / FRAIS D'INSCRIPTION	23.67\$
TOTAL	33 427.71\$